

田中義廉 閱
小野田虎太 校

標註十八史略正文卷之五

前進士廬陵 曾先之 編次

山梨縣 渡井量藏 標註

唐

唐高祖神堯皇帝姓李氏名淵龍西成紀人也

西涼武昭王暕之後祖虎仕西魏有功封龍西

公父昞於周世封唐公淵襲爵隋煬帝以淵為

弘化留守御衆寬簡人多附之煬帝以淵相表

奇異名應圖識忌之淵懼縱酒納賂以自晦天

下盜起以淵為山西河東撫慰大使承制黜陟

討捕群盜多捷突厥寇邊詔淵擊之淵次子世

相表
奇異

御衆寬簡

取極フヲ

シテ大マカナリ

相表奇異名應圖

識人ト別ニ差フ

標註十八史略正文

卷之五

唐

世民陰有安天下志

世民說義興

所カアル圖識ハ
將來ノ吉凶ヲト
スル書ヲ云フ其
書ノ云フ所ニ叶
フ

飲シヒ終ニ酒ヲ
マシ人カヲ贈ル
取メナヒヲ受ケ
ラセメ他ノ人ニ知
識量過人
量ノ識人

有真主
有真主

天下ヲ治ルノオ
德ヲ備ヘシ人ヲ
云フ其真主カ此
輩ヲヒキマワシ

民聰明勇決。識量過人。見隋室方亂。陰有安天下之志。與晉陽宮監裴寂。晉陽令劉文静相結。文辭謂世民曰。今主上南巡。群盜萬數。當此之際。有真主驅駕而用之。取天下如反掌耳。太原百姓收拾可得十萬人。尊公所將兵復數萬。以此乘虛入關。就令天下不過半年。帝業成矣。世民笑曰。君言正合我意。乃陰部署而淵不知也。

會淵兵拒突厥。不利。恐獲罪。世民乘間說淵順民心。興義兵。轉禍為福。淵大驚曰。汝安得為此言。吾今執汝告縣官。世民徐曰。世民觀天時人事如此。故敢發言。必執告。不敢辭死。淵曰。吾豈

忍告汝。慎勿出口。明日復說曰。人皆傳李氏當應圖讖。故李金才無故族滅。大人能盡賊。則功高。不賞身益危矣。惟昨日之言。可以救禍。此萬全策。願勿疑。淵歎曰。吾一夕思汝言。亦大有理。今日破家亡身。亦由汝化家為國。亦由汝矣。先是裴寂私以晉陽宮人侍淵。淵役寂飲酒酣寂曰。二郎陰養士馬。欲舉大事。正為寂以宮人侍公。恐事覺併誅耳。會煬帝以淵不能禦寇。遣使者執詣江都。世民與寂等復說曰。事已迫矣。宜早定計。且晉陽士馬精強。宮監蓄積巨萬。代王知冲關中。豪傑並起。公若鼓行而西。撫而有之。

テ用フル時ハ
ト云フコト
縣官ノトヲ云フ
天子ハ郡縣ヲ官
ニスト云フア

化家為國
一家ヲ起テヨ
一國ノ主トナル
ヲ云フ此マテ吾
家ト云ヒシモイ
ツカ化シテ吾國
ニナルナリウ

陰養士馬
二郎ハ
指ス言ハ高祖ノ
弟ニ子ナリ人ニ
知レヌヤウニヒ
ソカニ兵馬ヲ養

知レヌヤウニヒ
ソカニ兵馬ヲ養

知冲關中。豪傑並起。公若鼓行而西。撫而有之。

李子通襲 梁王 秦王 世充 新德 劉黑闥 蕭銑 兵起 漢東 劉黑闥 王 漢東 林士 散私

被黃金甲 甲ハ介
 黃金ニテ製シタ
 ル介曹ヲキシ
 獻俘太廟 俘ハ軍
 中ニテ
 唐コニシ者ナ
 リ太廟ハ先帝ノ
 廟前ニ獻
 セシナリ

鄭○吳主李子通襲梁王沈法興走死○夏
 王竇建德救鄭唐秦王世民大破擒之鄭主王
 世充降世民至長安被黃金甲二十五將役其
 後鐵騎萬匹甲士三萬獻俘太廟斬建德於市
 赦世充尋使人潛殺之○竇建德故將劉黑闥
 始起兵於漳南○唐遣將李靖伐梁梁主蕭銑
 降送長安斬之○杜伏威擊吳主李子通執送
 長安伏誅○劉黑闥自稱漢東王○楚主林士
 弘卒其眾遂散○漢東將執黑闥降唐斬之○
 唐淮南道行臺僕射輔公祐反於丹陽唐將擊
 斬之○廣州都督楊文幹反遣秦王世民討平

卷五

突厥 受盟 置州 縣鄉 學 制定 律令 定均 田租 庸調 法

僭偽皆亡 僭偽ハ
 手ニ帝王ト稱シ
 ル類ヲ云フ僭シ
 テ偽リ稱スルナ
 リ此時僭号シテ
 起ル國々皆 叙美
 子先聖先師ハ先
 子先師ハ顔淵祭
 式ノ礼ヲ行フ祭
 云フト 始定官制
 其職制ヲ定ム
 均田 官ノハ田
 官ノハ田有ニ

之○突厥入寇遣秦王世民禦之遇於幽州世
 民帥騎馳詣虜陣告之曰我秦王也虜不敢戰
 受盟而退○唐興七年僭偽皆亡天下既定是
 歲初置州縣鄉學帝親詣國子學釋奠于先聖
 先師始定官制頒新律令定均田租庸調法丁
 中之民給田一頃篤疾減十之六寡妻妾減七
 皆以十之二為世業八為口分每丁歲入租粟
 二石調隨土地所宜綾絹絁布歲役二旬不役
 則收其備日三尺有事而加役者旬有五日止
 其調三旬租調俱免水旱蟲霜十損四以上免
 租損六以上免調損七以上課役俱免民業

唐

登瀛學士

八為口分	乃採其語為名年十八舉義兵李密降唐初見
渡サレタノ	高祖色尚傲及見秦王不敢仰視退而歎曰真
テ世業トテ代々	英主也高祖以秦王功高特置天策上將位在
己カ持分ノ田々	王公上以秦王為之開府置屬開館以延文學
ヲ口分トシ官ヨ	之士杜如晦房玄齡虞世南褚亮姚志慶李玄
リ田ケトナシレ	道蔡允恭薛元敬顏相時蘇勗于志寧蘇世長
ルカ死セハ其田	薛收李守素陸德明孔穎達蓋文達許敬宗為
地ハ官へ帰セシ	文學館學士分為三番更日直宿王服日輒至
ナリ民賞業令九	館中討論文籍或至夜分使闢立本圖像褚亮
等百姓ノ身代ヲ	為賁魏十八學士士大夫得預其選者時人謂
其貧富ニ依テ	之登瀛洲時府僚多補外如晦亦出玄齡曰餘
九通ニ分ケ	
タ九通ニ分ケ	
為隣軒ヲ以テ	
隣トナリス	
組合ナリス	

放官

置館

保	人不足惜如晦王佐才大王欲經營四方非如
又組一保トナ	晦不可王即奏留之使參謀帷幄部決如流玄
坊ヲ云ハ町	齡每入奏事高祖曰玄齡為吾兒謀事雖隔千
民争利	里如對面語秦王功蓋天下身幾危賴玄齡如
法ナリ農業ナ	晦決策至是即位首放宮女三千餘人○突厥
争テ下民ト利	額利突利二可汗合十餘萬騎入寇進至渭水
シメマナリ	便橋之北上自與房玄齡等六騎徑詣渭水上
商雜類無預士	與額利隔水語責以負約突厥大驚皆下馬羅
工ハ諸職人商	拜俄而諸軍繼至旗甲蔽野額利懼請盟而退
ノ職業ヲナス	○置弘文館聚四部二十餘萬選天下文學之
ハ士分ト一所	士虞世南等以本官兼學士聽朝之際引入內
ナリ僚屬ハ付	
秦府ハ秦王ノ	
府僚屬ハ付	

漢書卷之八十八 卷五十五

商權
政事

以至
誠治
天下

張蘊
古獻
大寶
箴

分天
下為
十道

人ナリ役
舉止自若

容子ノ平氣
謂之

登瀛洲
カ登仙スル

云聚四部二十余

萬經書歷史諸子

部其數二十萬

卷以上ヲ集ム

權政事ハ論ヲ

ナリ政事古今ノ

互ヲ論較スルナ

野宿
往來ニ落シ

拾取ル人モナ

殿講論前言往行商權政事或夜分乃罷取三

品以上子孫充弘文館學士○有上書請去佞

臣者曰願陽怒以試之執理不屈者直臣也畏

威順旨者佞臣也上曰吾自為詐何以責臣下

之直乎朕方以至誠治天下或請重法禁盜上

曰當去奢省費輕徭薄賦選用廉吏使民衣食

有餘自不為盜安用重法邪自是數年之後路

不拾遺商旅野宿馬上嘗曰君依於國國依於

民刻民以奉君猶割肉以充腹腹飽而身斃君

富而國以矣又嘗謂侍臣曰聞西域賈胡得美

珠剖身而藏之有諸曰有之曰吏受賕抵法與

ルニ野宿シテモ

物ヲ盜ニ取ル者

モナク太平ノ

極ヲ云フ吏受

賕抵法ハ職ノ

賕路ヲ取リテ法

律ニ觸レ犯ス

フ云大寶箴

ハ天子ノ位ヲ

リ言ハ天子ノ

ニ戒メ守ル辭ト

云フ雖冕旒蔽目

帝主狗奢欲而以國者何以異此胡之可笑邪
魏徵曰昔魯哀公謂孔子曰人有好忘者徒宅
而忘其妻孔子曰又有甚者桀紂乃忘其身亦
猶是也○張蘊古獻大寶箴有曰以一人治天
下不以天下奉一人又曰壯九重於內所居不
過容膝彼昏不知瑤其臺而璣其室羅八珍於
前所食不過適口惟狂罔念立其糟而池其酒
又曰勿沒沒而闇勿察察而明雖冕旒蔽目而
視於無形雖黻纁塞耳而聽於無聲上喜其言
○分天下為十道因山川形便曰關內河南河
東河北山南隴右淮南江南劔南嶺南○遣將

唐書卷一百一十五 卷一百一十五 唐書卷一百一十五

師都

孫孝

雅樂

置書中門下
檢察

示雖難

也黃色

テ圓為

テ耳每

言ハ外

示分天

道因地

十道ト

花判事

簡ノ役

ル紙ヲ

判五花

討深師都其下殺之以降以其地為夏州○太

常祖孝孫奏唐雅樂○貞觀二年又出宮女三

千餘人○故支軍國大事中書舍人各取所見

雜署其名謂之五花判事中書侍郎中書令省

審之給事中黃門侍郎駁正之上謂王珪曰國

家本置中書門下以相檢察卿曹勿雷同也時

珪為侍中房玄齡杜如晦為僕射魏徵守秘書

監參預朝政玄齡謀事必曰非如晦不能決及

如晦至卒用玄齡策蓋玄齡善謀如晦善斷二

人同心徇國故唐世稱賢相推房杜為徵嘗告

上曰願使臣為良臣勿使臣為忠臣上曰忠良

李靖
破突厥

各ノ判断

雷同也

テ同声

ト云ト

尊貴ヲ

幸ヲ事

異乎徵曰繆契皋陶君臣協心俱享尊榮所謂

良臣龍逢比干面折廷爭身誅國亡所謂忠臣

上悦○初突厥既強敕勒諸部分散有薛延陀

回紇等十五部皆居磧北頡利政亂薛延陀回

紇等叛之加以民大飢羊馬多死奉使者還及

邊帥皆言突厥可取之狀詔以李靖為定襄道

行軍總管統諸軍討之靖襲敗突厥於陰山頡

利可汗遁走唐將擒之以獻時突利可汗先已

入朝上處突厥降衆東自幽州西至靈州分突

利地為四州分頡利地為六州左置定襄都督

右置雲中都督以總其衆以突利為順州都督

唐

唐

唐

林邑 伊吾 高昌 四夷 請帝 可為 汗天

請帝為天可汗
ハ我ノ酋長ノ
トアリ太宗ニ
フテ天可汗ト
セシト天可汗
ハ猶ホ天可汗
云フカ如シト

人漸澆訛
運カ漸クホニ
クニ隨テ人情
ノ次第ニ薄ク
ノ多クナルヲ

頡利為右衛大將軍。○林邑遣使入貢。○伊吾
來降。置伊西州。○高昌王鞠文泰入朝。○先是
四夷君長請關請帝為天可汗。上曰。我為大唐
天子。又下行。可汗。復乎。群臣及四夷皆稱萬歲。
自是後。置書賜西北君長。皆稱天可汗。○貞觀
四年。蔡公如晦卒。上語及。必流涕。○是歲大有
年。上之初即位也。常與群臣語及教化。曰。大亂
之後。其難治乎。魏徵對曰。饑者易為食。渴者易
為飲。封德彝曰。三代以還。人漸澆訛。故秦任法
律。漢雜霸道。蓋欲化不能。豈能之而不欲邪。徵
曰。五帝三王不易民而化。湯武皆乘大亂之後。

魏徵 勸行 仁義

林邑 新羅 入貢 党項 內附

奏七 德九 功舞

天下蝗 蝗ハ棉苗
ヲ食フ由
ナリ名 天下大給
ナリ名 天下大給
大有年ヲ云フ
ニ至リテ五穀
能ク豊熟
スルナリ

帝觀之 帝ハ審ナ
リトアリ

身致太平。行帝道。而帝行王道。而王顧所行。何
如耳。上卒。後徵言。元年關中饑。斗米直絹一匹。
二年天下蝗。三年大水。上勤而撫之。未嘗嗟怨。
至是天下大給。米斗三四錢。終歲斷死刑纔十
九人。東至于海南。及五嶺。皆外戶不閉。行旅不
齎糧。取給於道路焉。上曰。魏徵勸我行仁義。今
既效矣。惜不令封德彝見之。蓋德彝元年六月
死矣。○五年林邑新羅入貢。○党項內附。其
地為十六州。○七年春。宴玄武門。奏七德九功
舞。徵欲上偃武修文。每侍宴。見七德舞。輒俛首
不視。七德舞者。秦王破陣曲也。見九功舞。則帝

票主トハ

長二

唐

九

子藤歲天

縱遣死囚

胡越一家

吐蕃入貢

吐谷渾王子入侍

詔親ハ念ヲ入レ
親録囚徒
天子親
囚人

調ノ數
救天下死

囚縱遣
救書ヲ下

ノ死
遺當ル囚

宣饒銀大發
宣饒
其地ニ銀礦アリ

觀之王珪罷徵為侍中○上親錄囚徒見應死

者閔之縱使歸家期以來秋就死仍救天下死

囚皆縱遣至期來詣京師至是皆如期自詣朝

堂上皆赦之凡三百九十人○上奉太上皇置

酒未央宮上皇命頡利可汗起舞馮智戴詠詩

笑曰胡越一家古未有也○八年吐蕃遣使入

貢○九年太上皇崩上皇即位九年而禪位至

是又九年○吐谷渾先是入寇涼州以李靖帥

諸軍討破之○十年吐谷渾遣子入侍○治書

侍御史權萬紀言宣饒銀大發采之歲可得數

百萬上曰卿未嘗進一賢才而專言銀利昔堯

定府兵

多分ニ銀ノ出
壁於山
定府兵
隸屬付府各山ナ

官與直
九ノ馬ヲ
所ハハ代料ヲ給
ヘテ自ラ馬ヲ買

舜抵壁於山投珠於谷漢之桓靈乃聚錢為私

藏卿欲以桓靈僕我耶黜之○定府兵凡十道

置府六百三十四而關內二百六十一皆隸諸

衛及東宮六率上府兵九千二百人中府千人

下府八百人三百人為團團有校尉五十人為

隊隊有正十人為火火有長每人兵甲糧裝各

有數輸之庫征行給之二十為兵六十而免能

騎射者為越騎其餘為步兵更命統軍別將為

折衝果毅都尉每歲季各折衝都尉帥以教戰

當給馬者官與直當宿衛者番上兵部以遠近

給番遠疎近數皆一月而更○十三年夏旱詔

大徵名儒

遠疎近教士兵
ハシノ京師ニ上番ス
ル者遠方ノ者ハ
度少ク近キ
者ハ多シ
監學校ヲ云フ大

屯營飛騎
屯營ハ
兵ヲ指テ云フ屯
衛將軍アリ飛騎
ハ騎兵ヲ指
スナラン

孔穎達五經正義

拘留中國人
中國ハ唐

五品以上言夏魏徵言陛下比貞觀初漸不克終者十條上深獎歎○十四年上詰國子監親釋奠是時大徵天下名儒為學官教幸國子監使之講論學生能明一經已上者皆得補官增築學舍千二百間增學生滿三千二百六十員自屯營飛騎亦給博士授經有能通經者聽得貢舉於是四方學者雲集京師乃至高麗百濟新羅高昌吐蕃諸酋長亦遣子弟請入國學升講進者至八千餘人上以師說多門章句繁雜命孔穎達與諸儒定五經疏謂之正義○高昌王麴文泰先是多過絕西域朝貢及拘留中國

侯君集滅高昌吐蕃永婚

功臣圖
凌閣

ノ東ヲ南シテ指
フテ皆ナ夫國ト
云フ故ニ自ラ中
國ト稱ス中國ノ
者ヲ拘由シテ置
テ歸リサ
又ナリ
興ハ國ノ興ルヲ
リ替ハ國ノ衰フ
リナ

可見興替

有奪嫡之志
太子承乾

人以侯君集為交河大總管將兵擊之至是滅高昌以其地為西州○十五年吐蕃求婚以文成公主嫁之○十七年鄭公魏徵卒上曰以銅為鏡可正衣冠以古為鏡可見興替以人為鏡可知得失徵沒朕亡一鏡矣徵葬上自製碑書石○圖畫功臣長孫無忌趙郡王孝恭杜如晦魏徵房玄齡高士廉遲尉敬德李靖蕭瑀段志玄劉弘基屈突通殷開山柴紹長孫順德張亮侯君集張公謹程知節虞世南劉政會唐儉李勣秦叔寶等於凌烟閣○太子承乾不才魏王泰多能有寵潛有奪嫡之志侯君集員功怨望

太子承乾廢為人

親征高麗

ヲ推退ケ已彌子
ニ立ントスルノ
志ア
以險詐不立
險ハ心ノ底深ク
光キヲ云フ其人
トナリヤ險詐ナ
ル故ニ立リテ得
ス
陪所立碑
リ墓所ノ碑ヲハ
トセシヲ云フ

以承乾暗劣欲乘釁因勸之反事覺廢為庶人
君集坐誅秦亦以險詐不立立晉王治為太子
魏徵嘗薦君集上始疑徵阿黨又有言徵自錄
前後諫辭示起居郎褚遂良上愈不悅徵臨終
上面指今主欲妻其子叔玉至是停其婚陪所
立碑○十八年上親征高麗先是高麗泉蓋蘇
文弒其君新羅又遣使言百濟與高麗連兵謀
絕新羅入貢之路乞兵救援上遂討之先如洛
陽○十九年上發洛陽至定州進諸軍上渡遼
水拔遼東城降白巖城攻安市城大破其救兵
於城下安市城險兵精堅守不下議者欲拔烏

覆其本根 其常トニ

スル所ヲ攻
落サバナリ

救班師 教シテ師

リナ

馳驛祠徵 馭場ヲノ

ヲ祠ヲセシ
ル

官乞回純
司置

始弘廟畧 廟堂ノ

畧ヲ益ナリ弘大混

骨城渡鴨綠水直取平壤覆其本根則餘可不
戰而降或又謂親征異於諸將不可乘危上以
遼左早寒草枯水凍士馬難久留且糧將盡救
班師是行拔十城徙戶口七萬三大戰斬首四
萬餘級然戰士死者幾三千人戰馬死什七八
不能成功深悔之歎曰魏徵若在不使我有此
行也命馳驛祠徵以少牢復立所製碑○二十
年上如靈州遣李世勣擊薛延陀破降之招諭
救勒諸部回紇等十一姓各遣使歸命乞置官
司詔曰朕聊命偏師逐擒頡利始弘廟略已滅
延陀鍊勒百餘萬戶請為州郡混元以降殊未

唐書卷一百一十五 高麗傳

元以來 混元ハ大

往昔ヨリ以來

無迹可尋

迹手柄ノ廉ヲ見

ト云フ廉モ見エト

下ヲ治ルハ總テ天

廉ナキヲ然ノ

杜讓其賢

魏徵ノ人ニ王珪

頭セシメタルヲ

前聞宜備禮告廟仍頒示天下上為詩曰雪耻

酬百王除兇報千古刻石於靈州○二十二年

司空梁公房玄齡卒上悲不自勝玄齡佐上定

天下及終相位三十二年號為賢相然無迹可

尋上定禍亂而房杜不言功王魏善諫諍而房

杜讓其賢英衛善將兵而房杜行其道理致本

平善歸入主為唐宗臣○二十三年上有疾謂

太子曰李世勣才智有餘然汝與之無恩我今

黜之我死用為僕射親任之若徘徊顧望則當

殺之耳乃左遷疊州都督受詔不至家而去○

上崩在位二十四年改元者一曰貞觀上雖以

房杜為唐宗臣

創業守成之難

若徘徊顧望

程ノ如シ行テ進

マサルノ意ヲ云

フ言ハ國家ニ對

シ何カ顧望シテ

進ミ嚮ハサル容

子アラハト云フ

輻湊各求自售

輻湊ハ總テ人民

ノ多ク群集スル

ヲ云フ言ハ物ヲ

賣リテ來リテ各

々集リテ身ヲ官

武功定禍亂終以文德綏海內常自以驕侈為懼嘗曰人主惟一心攻之者衆或以勇力或以辯口或以諂諛或以姦詐或以嗜欲輻湊各求自售人主少懈而受其一則危亡隨之此其所以難也嘗問侍臣創業守成孰難玄齡曰草昧之初群雄並起角力而後臣之創業難矣魏徵曰自古帝王莫不得之於艱難失之於安逸守成難矣上曰玄齡與吾共取天下出百死得一生成難矣上曰玄齡與吾共安天下常恐驕奢生於富貴禍亂生於所忽故知守成之難然創業之難往矣守成之難方與諸公慎之自知神

容貌ノスサ

マシキヲ云

ヲヤハラケテ

臣下ニ對面ス

帝範十二篇

天子ノ手本

不諱

死ヲ

昭義

官ノ名ナリ

昭儀

官ノ名ナリ

采為臣下所畏常溫顏接群臣導人使諫賞諫

者以來之惟末年東征之役褚遂良嘗諫不聽

太子立是為高宗皇帝高宗皇帝名洺母長孫

皇后承乾廢長孫無忌力勸太宗立治在東宮

七年太宗嘗作帝範十二篇以賜曰脩身治國

盡在其中一且不諱更無言矣至是即位長孫

無忌褚遂良受先帝遺詔輔政以李勣為左僕

射尋為司空○永徽五年以太宗才人武氏為

昭儀○六年上欲廢皇后王氏立武昭儀為后

許敬宗李義府贊之褚遂良不可以問李勣勣

曰此陛下家支何必更問外人支遂決褚遂良

李義府

狡險忌克

義府參知政事義府貌若溫恭與人嬉怡而

尊君為

太上元

皇帝

李勣

拔高麗

帝稱

天后

天

思賴

中

外

屬

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

狡險忌克

心忤右意矯之立其次曰賢又以支廢之而立

為太子武后廢之立后之子弘弘仁孝中外屬

元年帝稱天皇后稱天后○初帝以賤妻子忠

ヲ以テ殺

為鳳鳴朝陽

中宗即位廢

武后稱帝自立

ノ名ナリ朝陽ハ
地名東山ヲ云フ
言ハ褚遂良死テ
後チ群臣口ヲ閉
テ一人モ諫ムル
者ナシ偶李善感
ノ諫メ有ル故ニ
世人李氏ヲ賀美
ニ喻鳳凰ノ鳴也
且擁

其次也。○上存位改元者十三。曰永徽。顯慶。龍
朔。麟德。乾封。總章。咸亨。上元。儀鳳。永隆。開耀。永
淳。弘道。凡三十四年。而政在中宮者三十年矣。
自褚遂良等死後。群臣無敢諫者。李善感嘗因
事一諫。人以為鳳鳴朝陽上崩。太子哲即位。是
為中宗皇帝。中宗皇帝初名顯。改名哲。既即位。
立韋妃為后。改元曰嗣聖。明年武后廢帝。為廬
陵王。而立其弟且。且擁虛器者七年。改元曰垂
拱。曰永昌。大后廢。且為皇嗣。而稱帝。是為則天
武氏。○則天武氏。故荊州都督武士護之女也。
大原人。年十四。太宗聞其美。召入後宮。以貞觀

擁トハ位ハ天子
ノ尊ニ在ルモ其
實ヲ云フ。虚シ
キヲ云フ。虚シ
媚娘。シ斌モ媚
コビルヲ斌ヲ同
ト云フ。暗ニ斌
シノ出ル前定セ
秘記ノ秘記ハ識
ノ事ヲ云フ。來

十一年為才人。時天下歌曲名斌媚娘。已成讖
貞觀末。太白屢晝見。太史占云。女主昌。又傳秘
記。唐二世後。女主武王代。有天下。太宗惡之。嘗
與群臣宴。令各言小名。武衛將軍李君羨官稱
封邑。皆有武字。而小名五娘。太宗愕曰。何物女
子。乃爾健邪。或奏君羨謀不軌。遂誅之。密問太
史李淳風對曰。臣仰觀天象。俯察曆數。其人已
在陛下宮中。不過三十年。當王天下。殺唐子孫。
殆盡。其兆已成矣。太宗崩。才人年二十四。為
尼。高宗幸寺。見之。而泣。時王皇后與蕭淑妃爭
寵。密令長髮。勸高宗納之。既入。而后與淑妃皆

周宗室

涉獵文史 水涉獵ハ
 史書文章歴覽ノ
 多キヲ云フ或ハ
 歴覽多クシテ其
 義ヲ撰フノ精シ
 カラザルヲ云フ
 一杯之土未乾ハ杯
 手之ヲ擲ス注前
 ニ見ユ言ハ高宗
 フ葬リテ墓上ノ
 土モ未タ乾カス
 トハ葬テ未タ久
 カラヌヲ云フ
 六尺之孤安在 尺六

失寵武氏年三十二。遂自昭儀為后。王蕭皆為
 所殺。贈父士獲。周國公。尋加贈太原王。高宗苦
 風眩。不能視。百司奏事。或使皇后決之。后性明
 敏。涉獵文史。處事皆稱。旨由是委以政事。權與
 人主伴。人謂之二聖。在高宗之世。后自殺。子弘
 廢。子賢。高宗既崩。子哲即位。廢為廬陵王。而立
 子旦。后臨朝。稱制。立武氏七廟。英公李敬業起
 兵討之。檄曰。一杯之土未乾。六尺之孤安在。又
 曰。試觀今日之域中。竟是誰家之天下。太后遣
 將擊殺之。越王貞又舉兵。匡復不克而死。太后
 遂大殺唐宗室。自名墨。稱皇帝。國號周。以且為

徐有功

八年十六日。皇太后
 言ハ中宗皇帝ヲ
 指自名墨。墨音照
 ス改名シテ太后自
 ラト稱ス
 開告密之門。世中
 右ノ事ニ服セサ
 リシヲ知ル故ニ
 何事ニ因ラケシ
 ノ密事ヲ告ケシ
 ルノ道ヲ
 ヒラケテ
 織ノ銀鍊ハ猶成
 ノ銀鍊ノ如シト
 無罪ノ人ノ罪ヲ
 拏ルノ治工ノ鍛
 鍊ルテ同シト云

皇嗣改姓武時。墨年六十七矣。初。寵僧懷義。後
 寵張易之。張昌宗兄弟居中用事。易之五郎。昌
 宗六郎。倭者曰。人言六郎似蓮花。吾謂蓮花似
 六郎耳。墨知人心不服。且內行不正。畏人議已
 盛。開告密之門。用酷吏候思止。索元禮。周興。來
 俊臣。吉頊等。鍛鍊羅織。率以反逆誣人。誅殺不
 可勝紀。用此柑制天下。然有權數善用人。賢才
 亦樂為之用。徐有功。仁恕執法。墨每屈意從之。
 將相多得人。魏元忠。婁師德。狄仁傑。姚元崇。皆
 名相。宋璟亦顯於朝。師德寬厚。清慎犯而不校。
 弟除代州刺史。師德謂兄弟榮寵過盛。人所疾。

フ一羅織ハ本罪
ノ外ニ罪状ヲ織
リ成ト用此柑制
云フ柑ハ齊持ナ
天下柑言ハ無理ナ
相付ニ天下ノ人
ハ言タヤイモ言
ハレヌヤ
ウニヌヤ
校ニ言フ不校ハ
敢テ取テハ意見
時ニ取テハ意見
モ云ヘト敢テ
詩フ一トセヌ
風沐雨梳髮ハ風ニ
雨ニ浴ス言ハ昼
ハ風ニ吹レ夜ハ
露臥シテ辛苦艱
難ノ状ヲ云フ

也。何以自免弟曰。自今人雖唾其面。拭之而已。
師德愀然曰。此所以為吾憂也。人唾汝面。怒汝
也。而拭之。則逆其意。而重其怒矣。唾不拭。自乾
當笑而受之耳。師德每薦仁傑。而仁傑每毀師
德。墨語仁傑曰。朕用卿。師德所薦也。傑退而歎
曰。葉公盛德。我為所容久矣。武承嗣三思營求
為太子。仁傑從容言於墨曰。太宗擲風沐雨親
冒鋒鏑。以定天下。傳之子孫。太帝以二子托陛
下。今乃欲移之他族。無乃非天意乎。姑姪與母
子孰親。陛下立子。則千秋萬歲後。配食太廟。立
姪。則未聞姪為天子。而附姑於廟者也。墨稍悟。

親冒鋒鏑 矢鏑ナハ
戰場ノ天子自ラ
シフヲ配食太廟ハ
偶ナリ相共ニ對
スルヲ云フ言ハ
死厄モ尚ホ太廟
ニ俱ニ祭ルヲ云
フ 附姑於廟 合セハ
祭ルナリ姑ハ
叔母ヲ云フ姑ハ
下桃李悉在公門
矣 薦ムル所ノ人
當時ノ役人ハ悉
ク仁傑ノ選擧ス
ル所ヨリ
出ト云フ

已而又力勸之。遂自房州召廬陵王還都。立為
皇太子。以子旦為相。王仁傑最見信重。好面折
廷爭。墨常屈從。稱為國老。而不名。仁傑卒。墨泣
歎。元行冲博學多通。仁傑重之行。冲多規諫。曰。
明公之門。珍珠多矣。請備藥物之末。仁傑笑曰。
吾藥籠中物。何可一日無也。姚元崇等數十人。
皆仁傑所薦。或曰。天下桃李。悉在公門矣。仁傑
曰。薦賢為國。非為私也。墨嘗問仁傑。欲得一佳
士。用之。仁傑曰。有張柬之者。雖老宰相才也。後
竟用東之。為相。墨寢疾甚。東之與崔玄暉。敬暉。
桓彥範。袁恕已。率羽林將軍李多祚等。舉兵討

斬關入闕ハ門ノ
破キナリヲ押入ル

幸復見天日幸ニ
再ヒ世ニ出ル
アラバト云フガ一

內亂迎太子於東宮斬關入斬易之昌宗於廡
下遷嬰於上陽宮上尊號曰則天大聖皇帝是
冬殂年八十二易唐為周者十有六年改元者
十曰天授如意長壽延載曰萬歲通天曰神功
聖曆久視大足長安長安之五年帝復位號唐
帝即位二月而被廢居均州者一年居房州者
十三年還為太子者又八年而後反正韋氏復
為皇后上在房陵每欲自殺后每止之上與私
誓異時幸復見天日惟所欲不禁至是每臨朝
后必施帷幔坐殿上預聞朝政如武氏在高宗
之世上女安樂公主適武三思之子三思以是

安樂公主降墨除官

后與三思雙陸陸双
ハハ散ヲ擲チテ博
采スルヲナリ今世
ノ如童ノ戲ニ
供スルヲ類ニ
上為點籌點籌ノ
貼ストアリテ
自ラ記ルノ點
書キリ記ルノ
スナリ記ルノ
請謁受

得入宮禁通於韋后后與三思雙陸而上為點
籌上遂與三思圖議政事張東之等皆受制五
人皆賜王爵而罷政已而遠取殺之安樂公主
等依勢用夏請謁受職降墨除官斜封付中
書時謂之斜封官凡數千人人有上言皇后淫
亂上面詰之其人抗言不撓中書令宗楚客矯
制撰殺之上意怏怏后及其黨始懼馬秦客楊
均皆幸於后恐事泄安樂公主亦欲后臨朝以
已為皇大女乃相與謀於餅餠中進毒上復位
改元者二曰神龍景龍景龍四年而遇弒立温
王重茂后攝政相王子隆基起兵討亂斬后及

宋環元為政

引擧ス
ルナリ
斜封ハ勅書ニ
斜封ヲ付テ
中書ノ役所ヘテ
ナリ
ハセシ
ナリ

五經拂地

聖人ノ道モ地ト
拂テナクナルト
云フ

安樂公主并其黨皆誅之廢重茂奉相王立之
是為睿宗皇帝睿宗皇帝名且初高宗崩中宗
廢武氏立且為帝者七年矣而廢為周皇嗣者
九年改封相王者十年至是復為帝立隆基為
太子宋環姚元之為政二人協心革弊政進忠
良退不肖賞罰盡公請托不行紀綱修舉當時
翕然貶祝欽明等欽明嘗為八風舞人曰五經
掃地矣○帝妹太平公主於誅二張誅韋氏時
皆有力既屢立大功勢尊重上嘗與議政權傾
人主其門如市憚太子英武欲易之賴韋安石
宗環張說姚元之等感悟上意政事皆取太子

傳位太子

密謀匡復
匡復國家ヲ
恢復スル
ヲ謀ル也

高力士知內侍省事

黄衣廩食
黄衣ハ
黄色ノ
衣モノヲ
食ハ上ノ
藏ヨリ

處分上自復為帝改元者二曰景雲大極至是
三年自稱太上皇傳位於太子是為玄宗明皇
帝玄宗明皇帝名隆基初為臨淄王韋氏之亂
陰聚才勇之士密謀匡復太宗初撰驍勇為百
騎武右增為千騎隸左右羽林中宗謂之萬騎
置使領之隆基皆厚結其豪傑卒誅韋氏奉睿
宗封為平王睿宗將建儲嫡長子成器以平王
有功力讓之遂為太子尋受禪○開元元年高
力士為右監門將軍知內侍省事初太宗定制
內侍省不置三品官黄衣廩食守門傳命而已
至是除三品將軍者寢多宦官增至三千人內

標注十八史夏正女

卷五 唐

十九 內藤藏反

焚珠
王錦

慶宮
作真

姚宗
救時
之相
宗璟
為相
百官
得職

扶持米ヲ給
紫微
侍之盛始此○姚崇為紫微令○二年以太常

令改テ紫微ト稱
不_レ應併典俗樂置左右教坊謂之皇帝梨園弟

子○焚珠玉錦綉於殿前○作興慶宮置樓西

曰花萼相輝南曰勤政務本宋王成器等宅環

其側○三年盧懷慎為黃門監懷慎清謹儉素

妻子不免饑寒所居不蔽風雨姚崇嘗謂告十

餘日政事委積懷慎不能決崇出須臾裁決盡

顧謂齊澣曰我為相何如澣曰可謂救時之相

懷慎知才不及每事推崇時謂之伴食宰相○

四年姚崇罷宋璟為黃門監璟為相務擇人百

官各得其職好犯顏正諫上甚敬憚之璟與姚

崇相繼為政崇善應變璟能守文志操不同然

協心輔佐使賦役寬平刑罰清省百姓富庶唐

世賢相前稱房杜後稱姚宋佗無得比二人每

進見上輒為之起去則臨軒送之○八年宋璟

罷○九年宇文融言天下戶口逃移巧偽甚衆

請加檢括同平章袁源乾曜贊成之以融為勸

農使奏置勸農判官十人分行天下競為刻急

州縣承風勞擾百姓苦之○同三品張說建議

召募壯士旬日得精兵十三萬分隸諸衛更番

上下兵農之令始此○十三年更命長從宿衛

為曠騎○二十一年韓休同平章事休為人峭

韓休
峭直

峭直
韓休
峭直

請加檢括

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

韓休
峭直

天下肥 李林甫 結官 婦官 婿官 相有祿山

請フト承風勞擾 刻急ノ風ヲ受ケ 繼テ諸事ヲ混雜 勞スル取扱ヒニ 同三品 省中書省ノ長官 皆三品ニ位ス故 二其長官ニ同シ 門下ノ三品ニ同 此ヨリ始ル名分 隸諸衛 六衛左右十 衛等ノ衛兵ヲ云 將軍等アリ今其 募兵ヲ分ケテ其

直上或寡遊小過報謂左右曰韓休知否言終 諫疏已至左右曰休為相陛下殊瘦於舊上嘆 曰吾雖瘠天下肥矣休罷張九齡繼之○二十 二年九齡為中書令李林甫同三品林甫柔佞 多狡教深結宦官及妃嬪家伺上動靜無不知 之由是每奏對常稱旨○二十四年幽州節度 使張守珪執敗軍將安祿山送京師張九齡批 曰守珪軍令若行祿山不冝免死上惜其才勇 赦之九齡力爭曰祿山有反相不誅必為後患 上曰卿勿以王夷甫識石勒枉害忠良竟不誅 祿山本營州雜胡也初名阿摩山母再適安氏

千秋

李林甫

立忠

王為

太為 以揚 使節 山為 太為 妃為

衛府ノ支配 為人 峭直 性實ノ人並 日立テ正直 多狡 數狡ハ狡術 力シテ奇術ヲ 換テ人ヲ欺キ 夫ナド 洞上動 靜ヲ伺ヒ知ル 舞ヲ同ヒ知ル 云 與祿山同里 閉里ハ里門ヲ 閉ト云フア 同里ヲ傾巧 善事人 傾巧

故冒其姓部落散逃來狡黠為守珪所愛又 有史翠子者與祿山同里閉亦驍勇守珪遣入 奏事上賜名思明○千秋節群臣皆獻寶鏡九 齡述前世興廢為千秋金鑑錄五卷上之○九 齡罷李林甫兼中書令上在位久漸肆奢欲林 甫遂得專政○二十六年立忠王為太子○二 十九年以安祿山為營州都督祿山傾巧善事 人上左右至平盧皆厚賂歸譽之上益以為賢 ○天寶元年以祿山為平盧節度使○二年祿 山入朝○三年改年曰載○以祿山兼范陽節 度使○四載以揚大真為貴妃故蜀州司戶玄

祿山請貴妃

邪ニシテ巧ニ善ク人ノ氣ニ入ルナス

幣藏充叔 幣藏ハ金帛ノ庫ナリ 幣藏ニ充リ金帛土藏ニ充ルト云フ

胡人先母而後父

瑛女也。為上子壽主。妃十年矣。上見其美。令自以其意乞為女官。且為壽主。別娶而後納之。遂專寵。○六載。以祿山兼御史大夫。祿山請為楊貴妃。兒九載。賜祿山爵東平郡王。兼河北道採訪處置使。祿山入朝。楊劍兄弟姊妹皆往戲水。迎之。劍貴妃之從祖兄也。得出入禁中。先是判度支。屢奏幣藏充叔。上帥群臣觀之。由是視金帛如糞土。賞賜無限。賜劍名國忠。○十載。為安祿山起第窮極華麗。上日遣諸楊與之游。祿山體肥大。上嘗指其腹曰。此胡腹中何所有。對曰。有赤心耳。祿山入禁中。先拜貴妃。上問其故。曰。

貴妃洗兒

夷國ノ風俗ニテハ母ヲ重シテ父ヲ輕スルト云フ 使宮人

以絲與昇之 宮人ハ女ナリ 絲與ハ五色ノ飾リアル絹ニテ昇ハ前從ヨリカツク 出入宮掖 擬ハ旁ナリ 宮ノ旁ヲ掖庭ト云フ 官掖ハ後宮ヲ云フ 入往來ス 每揣知 其情 常ニ物語リ 山カ心底ニ異圖アルヲ揣知ル

胡人先母而後父。祿山生日。賜幸甚厚。後三日。召入貴妃。以錦綺為大襜褕。使宮人以絲與昇之上。聞歡笑。問故。左右以貴妃洗祿兒對。上賜妃浴。兒金銀錢盡。歡而罷。自是出入宮掖。通宵不出。頗有醜聲。聞于外。上亦不疑。又以祿山兼河東節度使。李林甫與祿山語。每揣知其情。先言之。祿山驚服。每見盛冬。必汗。謂林甫為十郎。既歸。范陽其下。自長安歸。必問十郎何言。得美言。則喜。或但云語安大夫。須好點檢。即曰。噫。嘻。我死矣。○十一載。李林甫卒。林甫媚事上。左右迎合。上意以固。寵杜絕。言路掩蔽。聰明嘗語諸

標注一八

唐

三

子

林甫 養成 天之 亂下

須好點檢	好物每氣	ヲ付テ見	ヨト云	フ言ハ	林甫カ	氣勢ヲ示	リ	不見	獨坐偃月堂	有所深患	明日必有誅殺	屢起大	獄自太子以下	皆畏之	在相位十九年	養成天	下之亂而上	不悟然	祿山畏	林甫術數	故終其	世未敢反	是歲國忠為相	言祿山必反	且曰	試	召必不來	十三載	祿山聞	召即至上	由是不	信國忠之言	加祿山左僕射	而歸	十四載	祿	山請以蕃將	代漢將	上猶不疑	表請獻馬三千	匹	每匹二人執	二十	將部送	河南上始疑	之遣使止其獻	祿山踞床不拜	曰馬不獻亦可
------	------	------	-----	-----	-----	------	---	----	-------	------	--------	-----	--------	-----	--------	-----	-------	-----	-----	------	-----	------	--------	-------	----	---	------	-----	-----	------	-----	-------	--------	----	-----	---	-------	-----	------	--------	---	-------	----	-----	-------	--------	--------	--------

御史曰不見立仗馬乎。一鳴輒斥去妬賢嫉能排抑勝已性陰險人以為口有蜜腹有劍每夜獨坐偃月堂有所深患明日必有誅殺屢起大獄自太子以下皆畏之在相位十九年養成天下之亂而上不悟然祿山畏林甫術數故終其世未敢反是歲國忠為相言祿山必反且曰試召必不來十三載祿山聞召即至上由是不信國忠之言加祿山左僕射而歸十四載祿山請以蕃將代漢將上猶不疑表請獻馬三千匹每匹二人執二十將部送河南上始疑之遣使止其獻祿山踞床不拜曰馬不獻亦可

祿山 反陷 東京

顏真 卿起 兵討

顏泉 卿起 兵討

祿山 僭號 燕皇帝

卿何狀
 真卿ノ人
 トナリ
 ナル
 狀態
 マヲ
 ナ

臊羯狗
 リ
 縣ハ
 雁ハ
 ナ

十月當詣京師使還亦無表是冬祿山遂反發所部兵及奚契丹九十五萬發范陽引而南步騎精銳烟塵千里時承平久百姓不識兵革州縣皆望風瓦解進陷東京○平原太守顏真卿起兵討賊上始聞河北從賊歎曰二十四郡曾無一人義士邪及真卿奏至大喜曰朕不識真卿何狀乃能如此○常山太守顏泉卿起兵討賊河北諸郡皆應之○十五載安祿山僭號稱大燕皇帝○賊將史思明陷常山執顏泉卿送洛陽祿山數其反已泉卿曰我為國討賊恨不斬汝何謂反也臊羯狗何不速殺我祿山大怒

標注十八史卷五

卷五

唐

內藤精庵

回統兵至

大軍入西京

賊陷睢陽

上皇還西京

史思明僭號

李光弼令整

李輔國上皇於西內

標注十八史略正文

卷五

內府藏書

暴疽ノ病ナリ名

暴疽ノ病ナリ名

保障ノ類ヲ云フ

一年餘。○上至鳳翔。回統遣子葉護將精兵四千人。至天下兵馬都元帥廣平王傲。副元帥郭子儀。將朝方等軍。及回統西域之衆。發鳳翔。至長安。擊賊。賊大潰。大軍入西京。傲留鎮撫三日。引軍東出。至洛陽。與回統夾擊。賊大敗。遂復東京。安慶緒走保鄴。○賊將尹子奇陷睢陽。張巡許遠死之。巡先守雍丘。移軍寧陵。屢破賊。既而入睢陽。與遠共守。屢却賊。食盡。或欲棄城。巡諫曰。睢陽江淮之保障。若棄之。賊必長驅。是無江淮也。不如堅守。以待救。食茶紙盡。遂食馬。馬盡。羅雀。掘鼠。雀鼠又盡。巡殺愛妾。以食士。四萬

死當為厲鬼以殺

賊ハ烈ナリ死後

テ逆賊ヲ誅殺ス

可シト

旗幟精明皆變

西內リ西內南內ナ

人僅餘四百。終無叛者。賊登城。將士困病。不能戰。巡西向再拜曰。臣力竭矣。生既無以報陛下。死當為厲鬼。以殺賊。城遂陷。巡遠被執。南霽雲雷萬春等三十六人。皆被殺。○上皇發蜀郡。還西京。○乾元元年。命郭子儀等九節度討安慶緒。○二年。史思明引兵救慶緒。九節度之兵潰。于鄴。思明殺慶緒。還范陽。僭號。○李光弼代郭子儀。為朔方節度使。兵馬元帥。光弼號令嚴整。始至。號令一施。士卒壁壘。旗幟精明。皆變。與史思明戰。屢敗之。○上元元年。太僕卿李輔國。遷上皇於西內。上皇愛興慶宮。自蜀歸。即居之多。

西內リ西內南內ナ

唐

二十五

內府藏書

ナト云フ注
前ニ見ユ

上皇

辟穀

史朝

李光

登遐

崩御ヲ天子ノ
病氣ノ尚更
リシナ

相表裏

内外

ケ合フ

誅李輔國

御樓父老過者。往往瞻拜。呼萬歲。上皇常於樓
下賜以酒食。又嘗召將軍郭英乂等上樓賜宴。

輔國言。上皇居興慶日。與外人交通。陳玄禮高
力士謀。不利於上。數啓上。遷之不許。乘上不豫。

率衆劫遷上皇。日以不懌。因不茹葷辟穀。以
成疾。○二年。史朝義殺史思明愛少子。而思朝

義因其敗軍。欲斬之。朝義使人射殺思明。而自
立。○李光弼為大尉。統八道行營。鎮臨淮。○寶

應元年。郭子儀知諸道節度行營。兼興平定國
等軍。副元帥。復入朔方。○上皇崩於西內。傳位

後七年也。壽七十八。○上寢疾。聞上皇登遐。轉

劇。遂崩。在位七年。改元者四。曰至德。乾元。上元。

寶應。初。張皇后與李輔國相表裏。專權用事。晚
更有隙。上疾篤。后召太子。謂曰。輔國久典禁兵。

陰謀作亂。不可不誅。太子恐震驚上。體不可輔。
國聞其謀。上崩。殺后。而後引太子立之。是為代

宗皇帝。代宗皇帝初名俶。封廣平王。為元帥。定
兩京。封楚王。改成一王。已而為太子。改名豫。至是

即位。誅李輔國。以雍王适為天下兵馬元帥。率
諸將及回紇。援兵討史朝義。大敗之。賊將李懷

仙。斬朝義。以降。以賊將張志忠鎮成德軍。賜姓
名。李寶臣。薛嵩。鎮相衛邢洛貝磁等州。田承嗣

唐

二十六

唐

諸鎮自為黨援

吐蕃入寇 源官程元振

僕固懷恩誘吐蕃入寇

幽州將李懷仙

唐書卷一百一十五

厭苦兵革

苟冀無事

至初ニモ無事ニ

諸鎮自為黨援

ノ藩鎮カ互ニ相

ナリ事ヲ壅蔽スル

時奏ヲ壅蔽ハ事柄

ナリ事ヲ壅蔽スル

又聞セ

自知留後

鎮魏博德滄瀛等州李懷仙鎮盧龍朝廷厭苦

兵革苟冀無事因而授之諸鎮自為黨援河朔

敢抗朝命始此○廣德元年吐蕃入寇上出奔

陝州吐蕃入長安關內副元帥郭子儀擊之吐

蕃遁去○二年流官者程元振元振初附李輔

國輔國死元振專權自恣尤甚忌諸將有大功

者皆欲害之吐蕃入元振掩蔽不以時奏致上

狼狽中外切齒至是流漆州○臨淮主李光弼

卒上之幸陝光弼不至上撫之加厚素與子儀

齊名及在徐州擁兵不朝麾下諸大將不復尊

畏光弼愧恨成疾而死○永泰元年平盧將李

留居テ其藩鎮ノ

事務ヲ取行フヲ

フ云

令公

此時郭子儀

故ニ令公

ト云フ

懷玉逐節度使候希逸而自知留後詔因而授

之賜名正巳○叛將僕固懷恩誘回紇吐蕃入

寇召郭子儀屯涇陽懷恩道死二虜爭長不睦

子儀遣人說回紇欲共擊吐蕃先是懷恩欺回

紇謂子儀已死使至回紇不信曰郭公在可得

見乎使還報子儀與數騎出使人傳呼曰令公

來回紇大驚樂為羅執弓矢立陣前子儀免胄

釋甲而進諸酋長相顧曰是也皆下馬羅拜子

儀亦下馬執手與之語取酒相與誓約而還吐

蕃聞之夜遁諸軍與回紇共追大破之○三年

幽州將朱希彩殺李懷仙詔因以希彩領鎮○

唐書卷一百一十五

唐

三十一

唐書卷一百一十五

誅官者魚朝恩

盧龍將朱希彩

楊縮清儉

常袞以罔貶

崔祐甫官多親改

觀軍容使 官名禁兵ヲ掌

講武覆餗 餗ハト

アタリ米ノ糝ヲニテ
拵タル食ヲシテ其
中ノ食物ヲ翻セ其
シト云フヲ陰ニ
ニ大臣ノ其位ニ
居テ其任ニ當ル
ニ足ラス天ヲ
顛スニ至ル者
其時在位ノ者
ス

減坐中聲樂五分

之四 酒宴坐中ノ

分ノ四ヲ減少セ
シハ楊縮力清名
儉德ニ耻チ自然
ト餘計ノ奢ヲ止
リシナ 駟從甚盛
車馬ノ者ヲ供
廻リノ者ヲ供

大曆五年。誅官者魚朝恩。朝恩在肅宗時嘗為

觀軍容使。軍容之名始此。九節度相州之敗其

時也。至廣德初。為天下觀軍容。宣慰處置使。專

總禁兵。勢傾朝野。大曆初。判國子監。升坐講武

覆餗。以譏宰相。王璿怒。元載怡然。朝恩曰。怒者

常情。笑者不可測也。朝政有不預者。輒怒曰。天

下事有不由我者邪。上聞之不懌。載乘間奏其

專恣不軌。遂誅之。○七年。盧龍將殺朱希彩。而

以朱泚領鎮。詔因授之。○九年。朱泚以弟滔領

鎮而入朝。○十二年。有告元載圖不軌者。案問

賜死。籍其家胡椒至八百斛。他物稱是。○以楊

縮常袞同平章事。縮素清儉。制下。郭子儀方宴

減坐中聲樂五分。之四。京兆尹樂幹駟從甚盛。即

即日省之。止存十駟。縮相三月而卒。上痛悼之。曰。天乎。不欲朕致太平。何奪朕楊縮之速也。○十四年。田承嗣卒。姪悅代之。○淮西將李希烈。逐節度使。詔因以鎮授希烈。○上在位十八年。改元者三。曰廣德。永泰。大曆。崩。太子立。是為德宗皇帝。德宗皇帝名适。自雍王為太子。至是即位。○常袞以欺罔貶。崔祐甫同平章事。祐甫欲収時望。未二百日。除官八百人。上曰。人謗卿所用多涉親故。何也。對曰。臣為陛下擇人。不敢不用。多涉親故。何也。對曰。臣為陛下擇人。不敢不用。

唐書

卷五

二十六

子集

帳へ記入スルニハ寄留家主ノ差
 別ナク何レモ現
 以テ人別ニ取リ
 調ブルヲ云フ
 人無丁中以貧富
 為差 人ハ丁男中
 ク只富家ト貧家
 トヲ以テ等級ヲ
 ナケシ 為行商者
 ナリ 行商ハ旅行
 ヲスルモノ 居人
 之稅秋夏兩徵之
 居人ハ土著ノ人
 民ナリ年貢ヲ收
 ムルニ夏ト秋ノ
 兩度ニ定テ收ム

卒子儀以身為天下安危者三十年功蓋天下
 而主不疑位極人臣而衆不疾嘗遣使至魏博
 田承嗣西望拜之曰茲膝不屈於人久矣今為
 公拜枝中書令九二十四考家人三千人八子
 七塔皆頭諸孫數十人每問安不能盡辨額之
 而已年八十三而終○平盧李正己卒子納自
 領鎮朱滔甲悅王武俊李納先後皆反○三年
 四人皆自稱王○李希烈反○兩河用兵府庫
 不支數月先拈富商錢增諸道稅四年行稅間
 架除陌錢等法○李希烈寇襄城詔發涇原等
 道兵救之涇原節度使姚令言將兵過京師犒

朱僭號大秦

上奔奉天

李懷光難破

雜徭悉省 徭ハ役
 ナリ穀絹布帛繒
 ノ類ヒ其ノ出ル
 一ナラザル故
 雜徭ト云フ九
 テ此庸調等ノ類
 ラ廢止セシムナリ
 戶部度支 戶部度
 名ナリ天下ノ物
 賦出納ヨリ物產
 ノ多寡九ツ國家
 ノ財用ハ皆此役
 掌ルテ 通漕運
 利漕ハ運ナリ運
 クシ食塩ノ諸方
 ニ行渡リテ利益
 ニナセルヲ 杞藍
 ヲ興セシム

師惟糲食菜餒衆怒作亂入城上出奔亂兵奉
 木尉朱泚為主司農卿段秀實謀誅泚不克泚
 召衆議稱帝秀實唾其面大罵以笏擊泚額血
 濺地泚殺之遂僭號大秦皇帝先是有術士桑
 道茂言數年後有離宮之厄奉天有天子氣宜
 高大其城以備非常上從之至是遂奔奉天泚
 犯奉天李晟率兵赴援渾瑊擊泚破之奉天圍
 解李懷光赴難亦破泚兵至奉天欲入白盧杞
 之姦杞隔之不得入見而行上表暴杞惡衆論
 亦喧騰咎杞上不得已遠貶之○興元元年太
 赦陸贄劾上罪已以謝天下奉天所下書詔驕

王武俊 俊表 李希烈 大楚 上奔 梁州 李晟 克復 長安

車駕 還長 安 顏真卿 李希烈 殺

鬼色 藍 八名ナリ
 面 色 青シ 盧 杞ノ
 且 ツ 醜 ナ
 九二
 十四 考 一 唐ノ 制 終
 每 一 度 ツ 考 察 ス 役
 人 勤 務 ア リ 考 察 ス
 四 度 ノ 考 察 ヲ 二 十
 久 キ ヲ 官 ノ
 問 安 不 能 盡 辨 安 問
 ハ 安 否 ヲ 問 フ
 云 ノ 其 安 否 ヲ 采
 リ 者 甚 タ 多 勢 類
 ノ 人 毎 二 其 勢 誰
 タ ル ヲ 辨 知 ス ル 誰
 將 悍 卒 聞 之 無 不 感 激 揮 涕 王 武 俊 甲 悅 李 納
 上 表 謝 罪 ○ 李 希 烈 僭 號 大 楚 皇 帝 ○ 置 瓊 林
 大 盈 庫 於 行 宮 陸 贄 諫 去 其 榜 ○ 李 懷 光 反 上
 奔 梁 州 ○ 魏 博 田 緒 殺 甲 悅 自 領 軍 府 ○ 李 晟
 克 復 長 安 朱 泚 走 其 將 斬 之 以 降 晟 露 布 至 行
 在 曰 臣 已 肅 清 宮 禁 祇 謁 寢 園 鐘 簣 不 移 廟 貌
 如 故 上 覽 之 泣 曰 天 生 李 晟 以 為 社 稷 非 為 朕
 也 ○ 車 駕 還 長 安 ○ 顏 真 卿 為 李 希 烈 所 殺 先
 是 真 卿 為 盧 杞 所 陷 遣 奉 使 希 烈 所 人 言 失 一
 元 老 為 國 家 羞 至 賊 中 留 之 將 二 歲 不 屈 竟 為
 賊 所 殺 ○ 貞 元 元 年 盧 杞 量 移 將 再 入 而 卒 ○

馬燧 平河 中李 懷光 死

吐蕃 劫盟

程 出 來 先 括 商
 錢 括 八 拾 括 富 民
 ノ 所 有 ス ル 金 錢
 ヲ 改 ヲ 調 ヘ テ 萬
 緡 以 上 ヲ 出 ス 者
 每 一 緡 借 テ
 軍 費 ナ リ 稅 間 架
 兩 架 ノ 間 ヲ 下
 云 フ 屋 ノ 上 中 下
 三 等 ヲ 定 メ テ 每
 間 二 付 何 程 ツ 每
 ト 運 ナ リ 出 除 陌
 セ シ 運 ナ リ 出 除 陌
 錢 陌 八 百 ト 同 陌
 賣 公 私 ノ 給 與 買
 五 十 錢 毎 二 給 與 買
 物 十 錢 毎 二 給 與 買
 除 陌 錢 給 與 ス 之 他
 幽 州 朱 滔 卒 ○ 馬 燧 及 諸 軍 平 河 中 李 懷 光 殺
 死 ○ 二 年 淮 西 將 陳 仙 奇 殺 李 希 烈 以 降 吳 少
 誠 殺 仙 奇 朝 廷 因 以 少 誠 領 鎮 ○ 三 年 張 延 賞
 同 平 章 事 先 是 吐 蕃 尚 結 贊 據 塩 夏 州 李 晟 嘗
 破 其 一 堡 渾 瑊 馬 燧 各 舉 兵 臨 之 懼 而 請 和 卑
 辭 厚 禮 求 於 馬 燧 燧 信 而 請 於 朝 晟 曰 戎 狄 無
 信 不 如 擊 之 延 賞 與 晟 有 隙 數 言 和 便 遣 渾 瑊
 與 吐 蕃 盟 乎 平 涼 吐 蕃 劫 盟 瑊 走 免 吐 蕃 畏 晟
 燧 瑊 曰 去 此 三 人 則 唐 可 圖 也 於 是 離 間 晟 因
 燧 以 求 盟 欲 執 瑊 以 賣 燧 使 併 得 罪 因 縱 兵 直
 犯 長 安 會 失 城 而 止 ○ 李 泌 同 平 章 事 上 與 泌

王伍叔文用事

王伍叔文

劉闢

楊惠琳命拒

高崇文擒劉闢

其ハ城ヲ執ヘ置キ

其上ニテ燧ニ其

ヒ和ヲ求ムル寸

ハ燧モ亦必ス罪

ヲ得ルダロフト

云フ

切ニ同シ百奏ハ

其々奏スルナリ

緊ニシテ數々ナ

ルヲ

云フ

為死交。日與游處。蹤跡詭秘。莫有知其端倪者。

德宗崩。太子即位。先是有風疾。失音。五閱月矣。

伍叔文等用支。○追陸贄。陽城赴京。未至卒。○

上在位。改元曰永貞。僅八月。自稱太上皇。傳位

於太子。是為憲宗。章武皇帝。憲宗皇帝名純。年

二十八。為太子監國。尋即位。貶王伍叔文。伍

節度使劉闢反。同平章事杜黃裳薦高崇文討

之。○夏州留後楊惠琳拒朝命。詔討之。為兵馬

使所斬。○高崇文克成都。擒劉闢。送京師斬之。

○二年。鎮海節度使李錡反。詔討之。兵馬使執

李錡

沙陀

李蕃

寸ハ之レヲ杜キ

破ルト云フ

自書其考曰撫字

心勞催科政拙考

下考ハ其ノ勤

ルナリ字ハ愛ナ

リ催科ハ年貢運

上ヲハヤク取立

ルナリ自ラ其考

ト云フ

錡送京師斬之。○三年。沙陀朱邪盡忠與其子

執宜來降。沙陀勁勇冠諸胡。吐蕃每戰以為前

鋒。後疑其貳於回鶻。欲遷之河外。懼而歸唐。置

之靈州。用以征討。皆捷。○自杜黃裳以後。相繼

為相者。武元衡。李吉甫。裴垪。李藩。李絳。皆賢相。

垪嘗為李吉甫疏。人才三十餘。數月。用盡。翕然

稱。為得人。垪器局峻整。人々不敢于以私。藩嘗

為給事中。制敕有不可者。即批之。吏請更連。素

紙。藩曰。如此。則狀也。何名批敕。垪薦之。為相知

無不言。絳。鯁直。吉甫善逢迎。絳每與爭論於上

唐

唐

唐

唐

田興請吏奉貢

賜興名私正

吳元濟掠京畿

李愬雪夜入元外宅

深キナリ死ス

變ラヌト云フ程

ノ意ヲ

莫有知其端倪者

端ハ山ノ顛キナ

リ倪ハ浪ニ同シ

水滸ナリ言ハ其

諸人ノ為ス処ノ

形跡ト云フハ何

等ノ事柄ヤラ隱

密ニノ世間ニテ

ハ同ヒ知ルノ

出来ヌト云

直元和之世朝廷清明以此○七年魏博兵馬

使田興請吏奉貢詔以為節度使遣裴度宣慰

賜錢百五十萬緡犒其軍六州百姓皆給復一

年軍受賜歡聲如雷成德夜郢諸鎮使者見之

相顧失色歎曰極強者果何益乎賜興名弘正

○初彰義節度使吳少誠死弟少陽自領軍府

少陽陰養以命少陽死子元濟自領軍府繼兵

侵掠及東畿詔發十六道兵討之平盧節度使

李師道請赦元濟不許裴度宣慰淮西行營還

言淮西可決取上悉以兵事委同平章事武元

衡師道素養刺客姦人客請密往刺元衡則倪

有不可者即批之

勅書中ニ宜カラ

シカラストナリ批

判スルナリ批

吏相必爭勸天子罷兵矣元衡入朝賊暗射殺之

又擊度傷首上怒討賊愈急以度同平章事上

曰吾倚度一人足破賊命度兼彰義節度使充

淮西宣慰招討使督諸軍進討唐鄧節度使李

愬先擒賊將丁士良吳秀琳李祐釋而用之用

祐計雪夜七十里引兵入蔡州城擊鶴鳴池混

軍聲鷄鳴入據元濟之外宅元濟登牙城拒戰

已而就擒檻送京師斬之自叛及誅九用兵二

歲時元和十二年也淮西已平上浸驕侈先是

二歲已用李逢吉同平章事至十三年又用度

文使皇甫鎛塩鐵使程异進羨餘有寵並同平

善逢迎

二名人名ナ

リ銜直ハ正直ナ

リ逢迎ハ君ノ意

請更連素紙
ナリ夫レノ云フ
ニハ白紙ヲ別ニ
勅書ノ終端ニ連
粘シテ其勅書ヲ
汚サヌ様ニセ
シト云フ也如

此則狀也何名批
救左様テハ真ノ
ニテ何シニ批勅
ト云ハレモ勅
カト

善逢迎
二名人名ナ

リ銜直ハ正直ナ

リ逢迎ハ君ノ意

票註十八

卷五

三十四

外宅

迎佛至京師

斬李師道

李德裕獻丹宸六箴

未タ何事ニモ

前サレノ先ツ

テ己レノ意ヲ以

テ之レヲ導クヲ

云々直當今

皆謙々直當今

實忠貞ナルト云

倔強者果何益

乎倔強ハ柔服セ

サルナリトアセ

諫ヲ指シ性質強

情ニシテ事ニ柔

順セサルハ懷ノ用

如キ者ハ何ノ用

ニモ足ザルモノ

カト云

フ命ハ逃レニ逃

トアリ陰ニ逃レ

ト人

ノ置シテ

ヒ人ヲ委

ノ置シテ

池混軍聲

水鳥ノ集リ居

ル池水ヲ擊テ羽

音ニ軍声ヲ来ル

劉黃對策

登牙城拒戰

ハ本城ナリ或ハ

言ノ大城ヲ羅城

ト云ヒ小城ヲ子

重城ト云ヒ又第

云フ牙城ト第

異進羨餘程昇ハ

餘物トアハ賦外

ノナハ

章事朝野駭愕元和之政非矣○十四年迎鳳

翔法門寺塔佛指骨至京師留禁中三日歷送

諸寺王公士民瞻奉捨施惟恐不及侍郎韓愈

上表極諫乞以投之水火上大怒貶潮州刺史

○平盧將執斬李師道○裴度罷○十五年上

暴崩上服金丹多躁左右獲罪有死者人人自

危宦者陳弘志弒逆其黨諱之但言藥發在位

十六年改元者一曰元和太子立是為穆宗皇

帝穆宗皇帝名恆即位改元曰長慶四年崩太

子立是為敬宗皇帝敬宗皇帝名湛即位荒淫

壁倖用夏○李德裕獻丹宸六箴一曰宵衣二

曰正服三曰罷獻四曰納誨五曰辨邪六曰防

微○上遊戲無度性復褊急官官動遭推撻皆

怨夜獵還宮酒酣為宦者劉克明所弒在位三

年改元者一曰寶曆江王立是為文宗皇帝文

宗皇帝名瀍穆宗子也為宦者王守澄所立後

改名昷太和二年親策制舉人宦者益橫建置

天子在其掌握推出人主之右無人敢言賢良

方正劉黃對策極言之考官皆歎服而不取

中第者裴休李邵杜牧崔慎由等二十二人皆

除官物論翳然稱屈邵曰劉黃下第我輩登科

能無顯厚上疏乞回所授官於黃不報○大和

劉黃對策

唐

三五

丹宸六箴

上李訓等誅官

ノ年貢ノ外ニ餘計ニ取ルナリ此時天子寢ク驕リ極ム故ニ用度ヲ極ス常賦ノ外ニ貨財ヲ進メシテ費用ニ供セシナリニ寺塔佛指骨寺ノ名ナリ佛ハ浮屠氏ヲ云フ其寺ニ塔釈迦ノ指ノ骨ヲ塔ノ内ニ藏テアリシヲ禁内ニ迎ヘシナリ禁内ハ宮中ニ使フ役人ナリ上ノ怒ニ役觸レテハ時々打撃セラレシトア

五年。上與同平章事宋申錫。謀誅宦官。不克申。錫敗死。○九年。上與李訓鄭注等。謀誅宦官。不克。注本宦者王守澄所引。訓本名仲言。又為注所引。得見守澄守澄薦於上。個儻尚氣。有文辭。口辯多。權數上悅。之訓注揣知上意。數以微言動上。上意其可謀大事。以誠告之。訓注遂以誅宦官。為已任。訓既與注勢位俱盛。頗忌注。訖以中外。勢出。注鎮鳳翔。進擢宦者仇士良。以分王守澄之權。訓同平章事。請除守澄。遣中使賜殺之。注始與訓謀。至鎮遣壯士數百人。護守澄。葬仍請令內臣盡送。然後殺之。無遺類。訓心以

天下事決於北司

ルナ親策制舉人策ハ試ナリ唐ノ法ニ士ヲ舉ケ用ルニ三法アリ一曰ヨリ舉ルヲ生館ト云ヒ州縣ヨリ舉ルヲ州縣ト云フ各々試驗ヲ司ル役人ア試驗ヲ之レカヲ選舉ス天子親カヲ試シ舉ルヲ制舉物論置然ハ物論ハ衆然ハ物論ハ衆シハ物論ハ衆度ノ試驗ハ高等ナレト役人ノ為ニ屈點ヲサレテ入第セシヲ取入

為如此則功專歸注乃謀先發令人奏金吾廳事後石榴有甘露宰相帥百官拜賀後勸上往觀上令宰相先往視訓陽言非真上顧仇士良帥諸宦官往視士良等既至見風吹幕起執兵者無數驚走告變訓呼金吾衛士等上殿僅擊死傷宦者十餘人知莫不濟而走士良等命神策兵殺金吾東卒執宰相王涯賈餗舒元興等誣以謀反腰斬之訓之謀惟元興知之他相實不知也自是天下事皆決於北司宰相行文書而已李訓為人所殺傳首鄭注亦為鳳翔監軍宦者所殺○開成三年司徒中書令晉公裴度

唐書

卷五

三六

外蕃表

裴度 威望 速遠 四夷

ノ	ヲ	ヲ	ヲ	ハ	リ	決	兵	リ	ナ	能	平	カ
云	云	云	云	官	總	於	率	石	リ	無	ヲ	置
與	別	次	ハ	官	於	北	神	榴	ハ	願	谷	々
時	墅	斷	官	朝	司	司	策	金	役	厚	々	々
浮	ノ	ス	廷	廷	北	官	將	吾	所	顔	々	々
沈	下	朝	ノ	重	官	司	軍	願	ヲ	厚	々	々
沈	如	廷	ノ	去	司	ハ	ノ	事	ハ	公	々	々
沈	世	ノ	去	身	ハ	皆	皆	ハ	公	々	々	々

卒度自憲宗時罷相後無意政事治園池有綠野堂子午橋等別墅之勝與詩人觴詠自娛穆宗敬宗時皆嘗一入輔政至上之世亦嘗平章軍國軍事與時浮沉而已然四朝將相威望遠達四夷四夷見唐使輒問度安否以身繫國家輕重如郭子儀者二十餘年○五年上崩上即位之初勵精求治去奢從儉中外翕然謂大平可冀然制於官寺竟不能有所為嘗問宰相何時太平牛僧儒答以太平無象末年嘗問近臣朕何如周赧漢獻對者無然上曰赧獻受制強臣今朕受制家奴死不如也在位十五年改元者

標注下八史原注文 卷五 內藤清信

ノ	ヲ	ヲ	ヲ	ハ	レ	レ	國	ル	ニ
天	奴	去	ト	ト	レ	レ	輕	ニ	從
子	家	フ	云	云	レ	レ	重	ヲ	テ
為	奴	ヲ	云	云	レ	レ	朝	云	居
二	時	務	今	今	レ	レ	廷	以	身
制	ハ	ル	朕	朕	レ	レ	重	身	繫
七	官	ニ	受	受	レ	レ	去	身	繫
官	文	ア	制	制	レ	レ	身	身	繫
官	宗	ル	家	家	レ	レ	去	身	繫

二曰太和開成弟頴王立是為武宗皇帝武宗皇帝名瀍穆宗子也文宗嘗立敬宗子成美為太子臨崩欲以成美監國宦者以為立不由已廢之而立瀍為太弟遂殺成美而即位後改名炎以李德裕同平章事德裕在穆宗初為學士以李宗閔者嘗對制策譏切其父吉甫恨之構敗宗閔自是各分朋黨更相排軋者垂四十年在文宗時德裕為侍郎裴度薦其可為相宗閔有官官之助遂相惡德裕逼已而出之且引牛僧儒並相相與排擯德裕之黨尋以德裕鎮西川德裕作籌邊樓圖蜀地形南入南詔西達吐

標注下八史原注文 卷五 唐 三十七 內藤清信

故_ニ今日_ニ在_テハ_ハ朕_ハ家_ノ奴_ノ為_テテ_ニ指_ル圖_ヲ受_ケケ_テ嘗_テ居_ルト_云フ_親對_制策_カ天子_ノ士_ヲ親_試ム_ヲ制_策ト_云フ_其策_ニ對_セシ_ナ文章_各分_朋黨_更ナ_リ相_排軋_ナリ_ハ傾_隔李_德裕_李宗_閔ト_各派_黨ヲ_立テ_甲黨_ハ乙_黨ヲ_并ケ_ント_シ乙_黨ハ_甲黨_ヲ傾_ケン_ト合_互ニ_分テ_争ヒ_合フ_ヲ訪_以險_易遠_近訪_ハ問_フナ_リ問_試ル_ニ某_地

蕃_ニ日_ニ召_テ老_於軍_旅習_邊事_者訪_以險_易遠_近皆_若身_歷練_士卒_葺堡_障以_備邊_吐蕃_將悉_怛謀_以維_州來_降維_州本_漢地_入兵_之路_吐蕃_得之_號為_無憂_城德_裕極_以得_此州_為便_牛僧_儒以_為不_可納_以城_併叛_將歸_吐蕃_誅之_境上_極慘_酷牛_李之_怨自_是愈_深僧_儒尋_罷德_裕入_相宗_閔亦_罷宗_閔再_相德_裕又_罷二_黨互_相擠_接文_宗每_歎曰_去河_北賊_易去_朝廷_朋黨_難德_裕連_被敗_黜及_上立_召德_裕相_之德_裕言_於上_曰正_人指_邪人_為邪_邪人_亦指_正人_為邪_邪在_人主_辨之_上嘉_納德_裕追_論維_州支_悉怛_謀加_褒贈_○

ハ_險阻_{ナル}ヤ_平坦_{ナル}ヤ_某ノ_所ハ_遠キ_カ近_キカ_所ト_地勢_ヲ尋_ルナ_リリ_若身_歷其_自身_トカ_ヲ經_歷シ_テ來_ルカ_如シ_ト云_フル_二黨_互擠_接ハ_二黨_裕宗_閔ノ_二黨_ヲ云_フ接_ハ引_上ル_ナリ_リ二_黨相_互ニ_汲引_シ排_隔ス_度外_ルヲ_云フ_外ナ_リハ_カラ_ザル_外ナ_リ注_前ニ_見ユ_使存_輔車_之勢_ハ輔_車ナ_リト_アリ_互ニ_相助_ケ合_フ

昭_義節_度使_劉從_諫卒_姪鎮_自領_軍府_德裕_謂澤_潞事_體與_河朔_三鎮_不同_河朔_習亂_已久_累朝_置之_度外_澤潞_近在_心腹_若又_因而_授之_威令_不復_行於_諸鎮_矣上_問何_以制_之曰_積所_恃者_三鎮_但得_鎮魏_不與_之同_積無_能為_也遣_重臣_諭鎮_魏討_之詔_曰澤_潞一_鎮與_卿事_體不_同勿_為子_孫之_謀使_存輔_車之_勢鎮_魏悚_息聽_命二_鎮兵_與朝_廷所_遣行_營將_王宰_石雄_各進_討○河_東都_將楊_弁作_亂逐_節度_使遣_中使_馬元_實曉_諭且_覘之_元實_受賂_還於_衆中_大言_相公_須早_與之_節自_牙門_至柳_子列_十五_里曳_地光

新唐書 卷一百一十五 唐 三十八

木注ノハ...

卷五

内藤藤...

或ハ光明甲光明

至ル門ヨリ柳子ニテ

天子不可令開

天子ヲハ常ニヒ

毀佛 尼僧 俗

削仇 士良 官爵

明甲若之何取之德裕詰之辭屈奏微賊決不
可恕如國力不支寧捨劉鎮河東兵出戍者聞
朝廷令客軍取太原恐妻孥被屠乃歸擒弁送
京師斬之未幾劉鎮勢窮蹙潞人殺鎮以降澤
潞平加德裕太尉衛國公賤牛僧儒為循州長
史流李宗閔於封州○削宦者仇士良官爵籍
沒其家先是士良致仕其黨送歸士良教之曰
天子不可令開常宜以奢靡娛之使無暇及他
事慎勿使之讀書親近儒生見前代興亡心知
憂懼則吾輩疎斥矣○毀天下佛寺僧尼勒歸
俗○會昌六年上崩在位七年改元者一曰會

李德裕

號不慧不慧

愚痴ノ者ト自韜

權勾當軍國事權

假ナリ勾當ハ權

不意頗收在吾禁

中頗收ハ古ノ權

如キ良臣ノア權

昌光王立是為宣宗皇帝宣宗皇帝名怡憲宗

子也如號不慧太和後益自韜匿文宗好誘其

言以為笑武宗豪邁尤不禮之名為光叔武宗

疾篤子幼宦官定策禁中詔立怡為皇太叔更

名沈權勾當軍國事裁決咸當理人始知其隱

德焉尋即位○李德裕罷僧儒宗閔等北遷德
裕三貶至崖州司戶以死○令狐綯同平章事
先是綯為學士上嘗以太宗所選金鏡錄授綯
使讀之又書貞觀政要於屏風每正色拱手而
讀嘗與學士畢誠論邊事誠具陳方畧上悅曰
不意頗收在吾禁中即用為邊帥果稱其任上

標注ハ史略正史

卷五 唐

三十九

内藤藤...

幸澳
分處
詰

上臨
朝威
嚴不
視可
仰

シトハ實モ思ハ
サリシナリト
云云取扱書
カ如
フ

里也
天下郡縣廣
政體風俗雖其
方策中ニ記載
アリ其卷ヲ舍テ
ハ何縣何郡ノ事
モ今カラサル故
階前萬里ト云フ

廢格不用
廢止シ
テ用ヒ

マナ
天子ノ言ニ怡ル
流シテ重衣ノ外
マテ沾フ程テア

リ
天子ノ言ニ怡ル

マナ
天子ノ言ニ怡ル

リ
天子ノ言ニ怡ル

マナ
天子ノ言ニ怡ル

リ
天子ノ言ニ怡ル

マナ
天子ノ言ニ怡ル

リ
天子ノ言ニ怡ル

聰察強記嘗密令學士韋澳纂次州縣境土風
物及諸利害為一書號曰處分語刺史有入謝
而出者曰上處分本州吏驚入建州刺史入辭
上問建州去京師幾何曰八千里上曰卿至彼
為政朕皆知之勿謂遠此階前則萬里也令狐
綯奏擬李遠杭州刺史上曰吾聞遠詩云長日
惟消一局碁安能理人綯曰詩人托此高興未
必實然嘗詔刺史毋得外徙必令到京面察綯
嘗徙故人為隣州便道之官上問之曰詔命既
行直廢格不用宰相可謂有權時方寒綯汗透
重裘上臨朝對群臣未嘗有情容每宰相奏更

旁無一人威嚴不可仰視奏更畢忽怡然閑語
一刻許徐復整容曰卿輩善為之常恐卿輩負
朕不得再相見綯嘗謂人曰吾十年秉政最承
恩遇每延英奏事未嘗汗沾衣也嘗召學士
韋澳屏左右問之曰近日內侍權勢如何對曰
陛下威斷非前朝比上閉目搖首曰全未全未
尚畏之在又嘗與綯謀盡誅宦官恐濫及無辜
綯密奏曰但有罪勿捨有缺勿補自然消耗至
盡宦者竊見其奏由之益與朝士相惡南北司
如水火○大中十三年上崩在位十四年改元
者一長子立是為懿宗皇帝懿宗皇帝初名温

南
司如
水北
火

ル
ト

延英奏事
延英殿
事ヲ奏聞ス
ル時ナリ

有罪勿捨有缺勿

補
若シ官官カ罪
ヲ犯ス者アレ

ハ必ス捨置アル
カレ又缺員アル
ル跡役ヲ補任ス
フ南北司如水火

南
北司
如水
火

者一長子立是為懿宗皇帝懿宗皇帝初名温

浙東賊起 龐勛為亂

南司ハ宰相ナリ
北司ハ宦官ナリ
其間ク甚ク不和
ナルハ水火ノ如ク
互ニ相制シテ
合ザル如シト云テ

勛取死

百姓流殍 殍ハ死スル餓

封鄆王以無寵不得為太子宣宗崩宦者立之
更名灌○浙東賊裘甫起聲振中原觀察使王
式討斬之○九年徐州賊龐勛起先是南詔稱
大理皇帝舉兵入寇陷播邕交趾勅徐泗兵戍
桂州過期不代遂作亂勛為糧料判官戍卒推
以為主擁兵北還所過剽掠至徐州因殺節度
使陷諸郡招討使康承訓擊之以沙院朱邪赤
心為前鋒勛取死賜赤心姓名李國昌為大同
軍節度使尋又為振武節度使○咸通十四年
上崩在位十五年改元者一晉王立是為僖宗
皇帝僖宗皇帝名儂懿宗少子也年十三為官

王仙芝黃巢應之

年貢取立ノ苛酷
二若ミ其居ル所
ヲ安セス漂流餓
死スルニ取私塩
至ルナリ
私ニ塩ヲ賣買ス

招討 招討使ハ官名ナリ

官所立自懿宗以來奢侈日甚用兵不息賦歛
愈急水旱不以實聞百姓流殍無所控訴所在
相聚為盜濮州人王仙芝起曹州冤句人黃巢
應之巢善騎射喜任俠嘗舉進士不第與仙芝
共取私塩至是聚眾攻剽州縣窮民歸之數月
數萬仙芝攻陷汝鄭唐鄆鄂州陷安州寇荆
南與招討曾元裕戰於甲州而大敗又大敗於
黃梅斬之黃巢陷鄆沂濮掠宋汴南渡陷洪虔
吉饒信寇宣州入浙東為鎮海節度使高駢所
破遂趨廣南陷廣州出潭州北渡向襄陽敗於
荆門復引而南陷宣州自采石渡江已而渡淮

王重
亂作

上奔
鳳翔

上還
長安

豪傑
互相
吞並

昭宗
有恢
後之
志

董昌
僭号

李克
用進
爵晉
王
董昌
伏誅

互相吞噬
天
下
相
爭
勢
力
大
蛇
相
噬
力
如
猛
獸
之
噬
肉

大漸
大漸ハ病
篤キヲ云フノ
明粹有英氣
ハ明道粹

昭宗
有恢
後之
志
復前烈之志
昭宗
此
時
朝政ヲ修メ
前朝
ノ功業ヲ恢
復セ
ントスル
ニ志アリ

貴近
子貴
ノ側ニテ
天
侍スル
ノ如キ
モナリ
官官ノ如
キモナリ
フ云

挾之自以為功。權自已出。河中王重榮前作亂。自立令。改遣朱玫等。攻之。重榮求救於克用。克用方怨朝廷。不罪全忠。上言。玫等與全忠相表裏。欲共滅臣。引兵赴河中。京師震恐。令玫劫上。奔鳳翔。朱玫追逼不及。立肅宗。玄孫襄王煜為帝。玫將王行瑜斬玫。煜走河中。王重榮斬首送行。在上還長安。上在位十五年。改元者五。曰乾符。廣明。中和。光啓。文德。日與宦官相處而已。天下大亂。盜賊蜂起。豪傑因起。其間互相吞噬。朝廷不能制。上崩。壽王立。是為昭宗皇帝。昭宗皇帝名傑。僖宗之弟也。僖宗大漸。宦者立之。為大

弟。遂即位。後更名。暉。帝明粹。有英氣。喜文學。以僖宗威令不振。朝廷日卑。有恢復前烈之志。踐祚之始。中外忻忻焉。然而內制於宦寺。外有強鎮。初志竟不遂。○越州董昌僭號。昌先據杭州。錢鏐為兵馬使。朝廷命昌帥浙東。鏐領杭州。至是昌稱帝於越。詔討之。○鳳翔李茂貞。華州韓建。邠州王行瑜。三鎮舉兵。犯闕。殺宰相。謀廢立。聞李克用來討。乃去。克用攻邠州。斬行瑜將移兵岐華。貴近恐沙陀太盛。止之。克用自隴西郡王進爵晉王。引兵還晉陽。○錢鏐克越州。董昌伏誅。○初李克用屯渭北。李茂貞韓建譚之。

唐書

卷五

唐

三

內藤藏

劉述幽李
院少上述劉
場於幽李

令諸王將兵巡警
諸王ヲシテ兵隊
ヲ卒ヒテ京ノ城
ヲ巡行シテ非常
ヲ警シメシム

事朝廷甚恭克用去二鎮復驕慢茂貞舉兵犯
關上出奔華州克用遣援又聞朱全忠營洛陽
迎駕茂貞與建皆懼奉_上還長安先是嘗令諸
王將兵巡警又欲使出四方撫慰藩鎮南北司
用事者恐其不利於已交諫以為不可上不得
已罷之上在華時宦官劉季述圍殺諸王十一
人至是季述幽上於少陽院而立太子裕同平
章夏崔胤說神策將討誅季述上復位宦官謀
去胤時朱全忠有挾天子令諸侯之意胤以書
召之全忠舉兵來宦者韓全誨等劫上如鳳翔
全忠圍之季茂貞遂殺全誨等奉_上還長安

朱全忠
忠官

全忠
進爵

全忠
請上
遷都
東京

黃衣云々備洒掃忠以兵驅宦官盡殺之其出使外方者詔所在
黃色ノ服ヲ著セ
斗リヲ置テ至有
掃除役トス
定策國老門生天
子之號
宦官天子
ノ廢立ヲ
自由ニシ
毎ニ天
子ヲ立ル
ノ策ヲ
定ルヲ以
テ天子ヲ
稱アリ天
子ヲ老
視ル試官
ノ舉士
ヲ以テカ
如クナ
下生ノ天
子ト云
フ号ヲ付
ルニ至ル
頭凍殺雀
山ノ名ハ
恐生變遣人入洛弒之○上自即位非不夢想

票注十八史畧正文

卷五

四四 丹蒙成反

全忠相為國九
錫加相

其山頭常二積雪
多シ故ニ雀ヲ凍
殺ス人ノ危ヲ邦
ニ居ルニ喻フ非
不夢想賢豪
ノ人ヲ慕フハ
日夜夢ニタモ想
ヒ慕ハサルハ
ナシト云フハ
歌後詩
歌ムル例之ハ友
トアリトアル寸
千兄弟ノ字ヲ用
ハ友千ノ字ヲ用
テ兄弟ノ字ヲ歌
メ又貽厥子孫ト
アル寸ハ貽厥ノ
二字ヲ用テ子孫
ノ二字ヲ歌シ中
テ一語一句ヲ中

賢豪卒不用之嘗有朝士鄭榮好恢諧多為歌
詩嘲時事上意其有所蘊手注班簿以為相
掌吏走告不信已而賀客至榮搔首曰歌後鄭
五作宰相時吏可知矣○上在位十七年改元
者七曰龍紀大順景福乾寧光化天復天裕子
立是為哀皇帝哀皇帝初名祚昭宗有廢太子
裕已壯全忠惡之祚以知得立更名祝全忠殺
裕等九人皆昭宗子全忠為相國加九錫帝在
位仍稱天祐不四年禪于梁尋被弒唐自高祖
至是二十世九二百九十年

斷シテ其上半語
ヲ用キテ下半語
ヲ歌除シテ意ヲ
通セシム故ニ意
リト云フア
手注班
簿ノ者ノ姓名ヲ
注ストアリ天子
手カヲ鄭榮カ姓
名ヲ名簿ヘ記載
シ而ノ命シテ宰
相トナセ
歌後鄭
五作宰相時事可
知矣鄭五ハ榮カ
善後ノ詩ヲ作リ
宰相トナル者カ
天下ノ事柄ハ大

Blank space for vertical text columns.

原注一八史記三六

六五

甲五

子集歲友

人	以上	葛羅	郭英	子葉	漸	卿	大真	馬泰	魏元	羨
名	名	王璿	英	護	璵	史思	文融	泰	元忠	李敬
		朱泚	入	以上	李泌	明	玄琰	客	忠	業
		楊綰	史	人	以上	張巡	源乾	隆	武承	越王
		黎幹	朝	名	靈武	郭子	曜	基	嗣	貞
		田承	義	地	名	儀	張說	祝欽	元行	僧懷
		嗣	以上	人	房瑄	哥舒	張九	明	冲	義
		李希	名	名	名	翰	齡	章安	張	張昌
		崔祐	地	地	陳濤	李光	李	石	東	之
		甫	名	名	邢	弼	林	高	之	張
			人	人	名	弼	甫	力	李	昌
			名	名	南	弼	高	士	多	之
			名	名	齊	弼	力	安	祚	張
			地	地	雲	弼	石	石	李	昌
			名	名	雷	弼	高	石	多	之
			地	地	萬	弼	力	高	祚	張
			名	名	春	弼	士	力	李	昌
			地	地		弼	安	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名		弼	石	石	多	之
			地	地		弼	石	高	祚	張
			名	名		弼	石	力	李	昌
			地	地		弼	石	石	多	之
			名	名		弼	石	高	祚	張
			地	地		弼	石	力	李	昌
			名	名						

李遠 リエン 裴甫 キフ 王式 ワンシキ 龐勛 フナノブ 以上 梅邕 ウヰ 桂州 ケイシュ 以上 朱邪赤 シュヤセキ

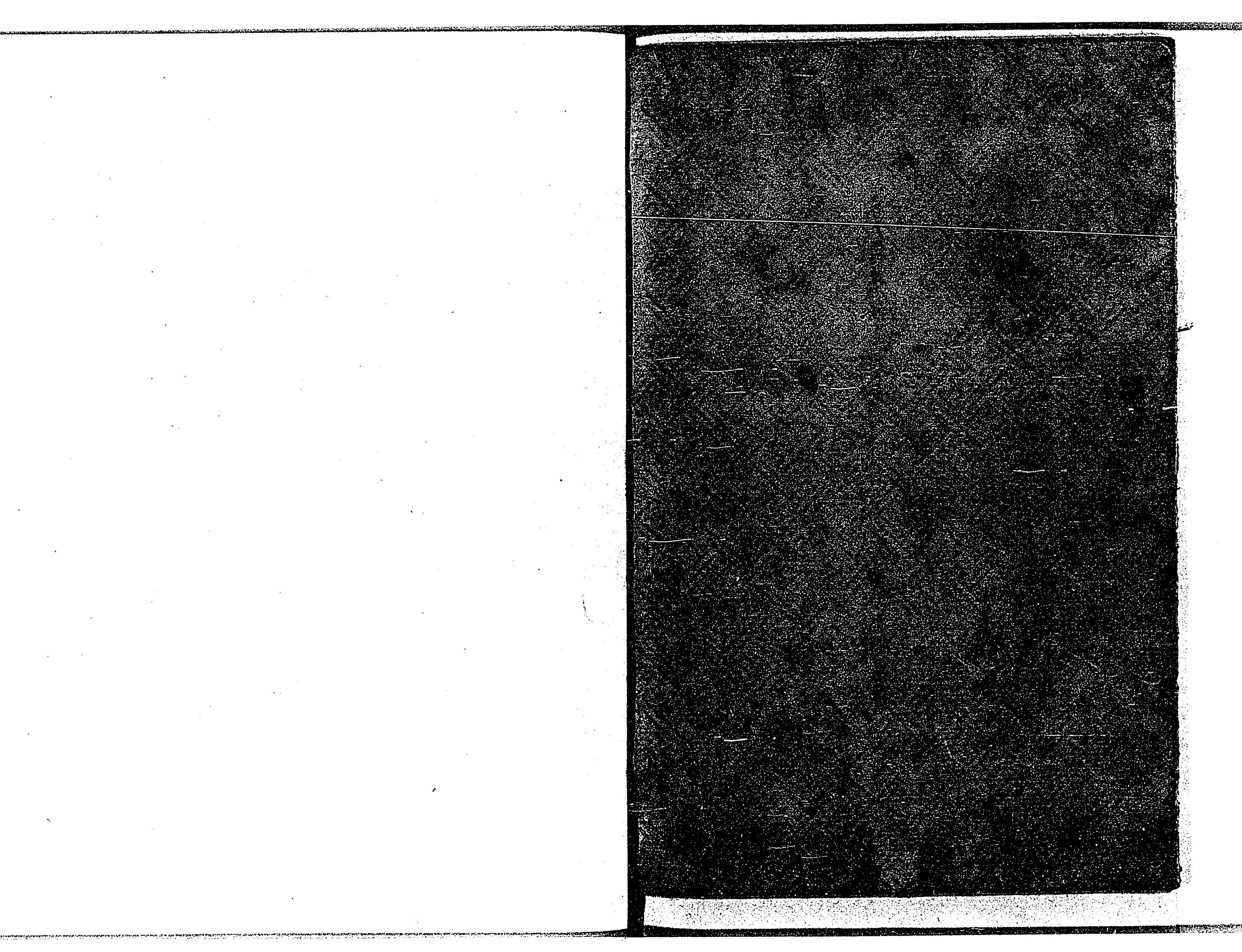
心 シン 李國昌 リクニョウ 王仙芝 ワンセンシ 黃巢 ワウノ 曾元裕 ソウゲンヨク 以上 黃梅 ワウバイ 名地 高駢 カウヘン

李克用 リクキョウ 招義 セウギ 以上 達旦 タクタン 名地 秦宗權 シンソウケン 朱全忠 シュエンチュウ 田令孜 テンレイジ

王重榮 ワンジュウエイ 朱玟 シュウミン 襄王 シヨウワン 王煊 ワンケン 王行瑜 ワンコウユ 以上 越州 エツシュ 名地 錢鏐 センリウ

李茂貞 リモウテイ 韓度 カンタク 以上 岐 キ 華 カ 名地 劉季述 リウキシュツ 崔胤 サイイン 韓全暉 カンケンヒ

鄭蔡 テイサイ 以上 人名



待56
14

東京大学図書
LIBRARY
OF TOKIOU

東京大学図書
LIBRARY
OF TOKIOU